KIDS-REPORT

Auflage: 115 Stk.

Aller Anfang ist schwer ...

Bildbericht im Blattinneren

Kids-Report!
Die Zeitschrift der Kinderfreunde.
Wollen Sie wissen wer, was, wann
oder warum - dann lesen Sie Kids-Report.

Erscheinungsintervall: **VIERTELJÄHRLICH** *September 2002*
Zustellung: **FREIHAUS**
Verfasser: **KINDERFREUNDE SPILLERN**

IMPRESSUM

Herausgeber:	KINDERFREUNDE SPILLERN
Redaktion:	Elisabeth SCHWEIGER
Fotos:	E.S. (digital) oder Private
Hersteller:	all4Umedia, T. Schwentner,Marktg.8, 2000 Stockerau
Vertrieb:	Freihauszustellung
Erscheinungsort:	Spillern
Eigentümer, Verleger:	Kinderfreunde Spillern Parkstrasse 22 2104 Spillern
Auflage:	115 Stück

Alle Mitarbeiter auf freiwilliger Basis

INHALTSVERZEICHNIS

Seite 2 .....Impressum
Seite 3 .....Bunt sind schon die Wälder
Seite 4 .....Zeltlager 2002
Seite 5 .....Kinderfreunde -Hort -Intern
Seite 6 – 16..... Aus unserer Gemeinde

Die uns zur Verfügung gestellten Artikel oder Beiträge, sowie Leserzuschriften müssen nicht die Meinung der Zeitung oder der Redaktion vertreten.
REDEFREIHEIT UND FREIE MEINUNGSBILDUNG FÖRDERN WIR, SOWEIT DIESE NICHT GEGEN GESETZE ODER WEISUNGEN DER EHRE ODER ORDNUNG VERSTOSSEN.
ANONYME ZUSCHRIFTEN KÖNNEN WIR LEIDER NICHT BEHANDELN ODER ENTGEGENNEHMEN.
Auf Wunsch werden aber Name und Adresse von der Redaktion streng vertraulich behandelt und nicht weitergegeben.

Bei Fragen, Wünschen oder Beschwerden zögern Sie nicht lange - sondern schreiben an:
ELISABETH SCHWEIGER, KUTTENGASSE 2/2, 2104 SPILLERN

S P A R E N

FINANZIEREN

VORSORGEN

VERSICHERN

Wüstenrot

Ihre Beratungsstelle:
Elisabeth Koppensteiner
A-2000 Oberolberndorf
Vorstadt 183
Tel./Fax. 02267/3426
Mobil: 0664/93 71 836
Elisabeth.koppensteiner@wüstenrot.at

Brauhof-Stub'n

Fam. STEINER
Stockerauerstr. 20
2104 Spillern
Tel: 02266/80 694
0676/69 20 355

Öffnungszeiten:
tägl. 9 - 22 Uhr
durchgehend warme Küche
Montag Ruhetag

Wir arrangieren gerne Ihre Feierlichkeiten
wie Hochzeiten, Taufen Weihnachtsfeiern,...
im Extrastüberl oder Saal
Sept.: Wildwochen
Nov.: Martiniganslessen
Bitte um tel. Termin-vereinbahrung

"BUNT SIND SCHON DIE WÄLDER,....

Gelb die Stoppelfelder und der Herbst beginnt!"

Der September lässt uns schon den Herbst erahnen, und wir können noch gar nicht glauben, dass der Sommer nun vorbei ist! Es war doch erst gestern, als die Bäume zu blühen begannen und die frischen Blätter aus den Knospen brachen!
Der Sommer ist für viele viel zu kurz. Das warme Wetter, die langen Tage, die lauen Abende, ... Das alles soll nun schon vorbei sein? Vorbei das Gefühl des Urlaubs, das In den Tag Hineinleben, das Gefühl, als hätte man alle Zeit der Welt?
Mit ein bisschen Wehmut betrachten wir die Bäume, deren Blätter bunter und brauner werden. Die Kastanien, die nicht mehr lange in ihrer schützenden Schale am Baum bleiben.
Der September bringt uns wieder die Hektik des Alltags, die kühlen Nächte, die kürzer werdenden Tage und den Vorgeschmack des Herbstes, wenn das Gras in der Früh feucht ist.
Und wir müssen uns wieder auf einen langen Winter mit viel Dunkelheit vorbereiten.
Daher sollten wir den Spätsommer noch genießen und Kräfte für den Winter sammeln.
Die Kinder freuen sich auch schon wieder auf die Schule und ihre Freunde. Aber auch die Eltern atmen erleichtert auf, wenn sie nicht mehr zur Unterhaltung ihrer Kinder beitragen und ihren Urlaub einteilen müssen, damit jemand bei den Kindern zu Hause ist. Nun beginnt wieder die Zeit des Lernens und Strebens.
Auch heuer haben wieder zahlreiche Kinder das erst Mal die Schulbank gedrückt. 19 Buben und Mädchen beginnen in der Volksschule ihre Schullaufbahn. Ob sie einen Beruf erlernen, oder bis zur Matura weitergehen und dann studieren, weiß man heute noch nicht. Trotzdem ist dieser Schuleintritt ein bezeichnender Schritt in ihrem Leben, den die Eltern mit viel "Bauchweh" begleiten. Für die Kinder ist es ein weiterer Abnabelungsprozess, der sie in die Welt des Neuen und Interessanten, aber auch schon ein bisschen in die Welt der Erwachsenen führt. Möge ihre angeborene Neugier und die Liebe zum Lernen erhalten bleiben.

Einen guten Start wünschen
die Kinderfreunde Spillern
und die Redaktion des Kids-Reports

Bank Austria Creditanstalt ist auch in Spillern erfolgreich gestartet. Filialleiter Wolfgang Schneps und sein Team freuen sich auf Ihren Besuch.

Unser Tipp für Kids: Holt Euch die brandneue KidsCard in Eurer Bank Austria Creditanstalt- Wir informieren Euch gerne!!!

Bank Austria Creditanstalt

Die Bank zum Erfolg.

ZELTLAGER der KINDERFREUNDE 2002

"Sag´mir, wo die Kinder sind? Wo sind sie geblieben?"

Das war zwar nicht das vorgegebene Motto der Kinderfreunde, dennoch dachte so mancher der Beteiligten daran, als nach Austeilung der Einladungen kein Kind schriftlich angemeldet wurde. Bei der Ausschusssitzung am 18. 6. 2002 wurde das Thema von den Verantwortlichen eingehend diskutiert. Nur die 5 eigenen Kinder der Ausschussmitglieder haben Interesse gezeigt, an dieser Veranstaltung der Kinderfreunde mitzumachen. Aber auch von diesen hätten nur drei auch wirklich in der Nacht gezeltet, da die beiden anderen zu jung waren bzw. das Zeltlager erst kennen lernen wollten. Man beschloss noch bis 21. Juni abzuwarten, und als sich bis zu diesem Zeitpunkt keiner anmeldete, wurde das Zeltlager wegen zu geringer Beteiligung abgesagt.

Schade, eigentlich!

Denn bis heuer erfreute sich das Zeltlager großer Beliebtheit. Warum sich diesmal keine Kinder anmelden wollten, ist für alle unerklärlich!

Dieses Zeltlager ist für die Kinder kostenfrei. Die Zelte sind vorhanden, die Verpflegung (Eis, Würstel und Getränke, Frühstück) ist gratis, Spiele und Lagerfeuer werden organisiert. Ist es nichts wert, wenn alles gratis ist? Oder ist die schriftliche Anmeldung zu aufwendig? Gibt es zu viele Angebote verschiedener Vereine für die Kinder und Jugendlichen? Oder ist das Zeltlager der Kinderfreunde nicht mehr "in", da man es schon kennt? War der Termin ungünstig gewählt? Sind die Kinder überbetreut, da sich auch keine Hortkinder angemeldet haben? Oder meidet man die Kinderfreundeveranstaltungen, da die Eltern Angst haben, ihr Kind könnte politisch gesteuert werden, weil die Kinderfreunde offen von einer Partei gefördert bzw. unterstützt wird???

Diese und andere Gedanken geistern nunmehr in den Köpfen der Verantwortlichen umher.

Schreiben Sie uns Ihre Meinung dazu! Alle Meinungen werden veröffentlicht, sofern sie nicht anonym sind. Auf Wunsch kann aber der Name unerwähnt bleiben!

E.S.

KINDERFREUNDE - HORT - INTERN

Unser Sorgenkind Nr. 1, der Garten, sollte schon bis Ostern ein anderes Erscheinungsbild zeigen. Aber die Umbauarbeiten des Horts verzögerten die Gartenverschönerung. Wie schon berichtet, sollte der ausrangierte Spielturm vom Kinderspielplatz (bei der Post) kindersicher aufgestellt werden. Doch nach einigen Anfragen stellte sich heraus, dass die Spielgeräte nicht mehr verwendbar sind, da sie nicht mehr den Sicherheitsrichtlinien laut Ö-Norm entsprechen. Darauf hin wurde in der Ausschusssitzung beschlossen, ein neues Spielgerät zu kaufen. Dieses wäre schon Ende Juli geliefert worden, aber da einige Mängel bemerkt wurden, wurde der Kauf storniert. Noch im Herbst soll die neue Schaukel mit Rutsche im Garten aufgestellt werden.

Auch der Zaun, der den Garten halbiert, und der zur Abgrenzung des Hortgartens dient, wurde im Zuge des Umbaus abgerissen. Nun soll er wieder aufgebaut werden. Da er aber beschädigt wurde, muss nun ein neuer Maschendrahtzaun angeschafft werden.

Der Hort wiederum hat in den Sommermonaten zur Freude der Kinder einen kleinen Swimmingpool aufgestellt.

Wann immer die Sonne vom Himmel lachte, wurde er eifrig genützt.

E.S.

In eigener Sache

Da einige Mitarbeiter berufliche bzw. gesundheitliche Schwierigkeiten haben und daher leider nicht mehr die gewohnte Aktivität aufwenden können, suchen wir **dringend** neue Mitarbeiter, die gerne gemeinsam mit bzw. für Kinder arbeiten. Wenn Ihnen das Wohl der Kinder am Herzen liegt und Sie etwas für Sie tun wollen, schreiben Sie an die **Kinderfreunde Spillern**, Parkstrasse 22 oder persönlich an den Herrn Bürgermeister Doz. Dr. Karl Sablik (Tel. Nr.:02266/802 25 Gemeindeamt Spillern)

WOLFGANG MAYER

Gartenbaubetrieb u. Moderne Floristik

Buketts, Kränze, Hochzeitsblumen

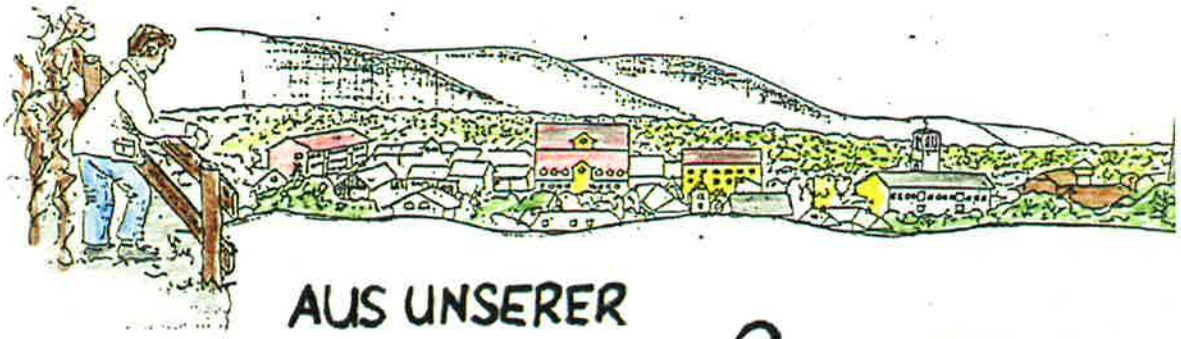
Inh. Maria Mayer

2104 Spillern, Marienhofstraße 2

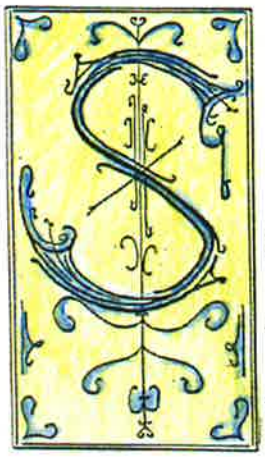
Blumenfachgeschäft:

2100 Korneuburg, Stockerauerstr. 23

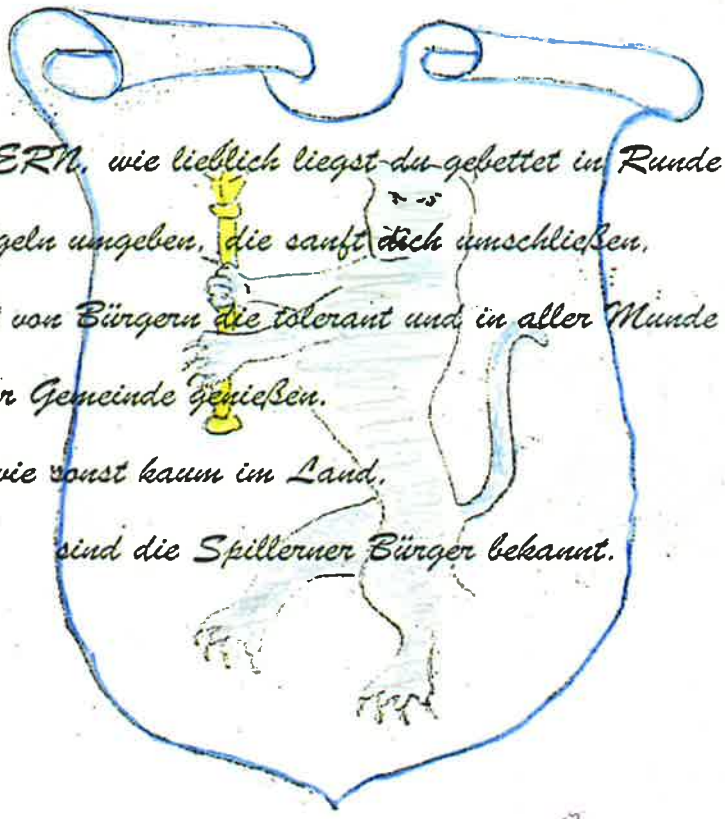
Tel.: 02262/ 713 62



AUS UNSERER GEMEINDE



SPILLERN, wie lieblich liegst du gebettet in Runde
von Hügeln umgeben, die sanft dich umschließen,
bewohnt von Bürgern die tolerant und in aller Munde
das Leben in dieser Gemeinde genießen.
Kinderfreundlich wie sonst kaum im Land,
sind die Spillerner Bürger bekannt.



Brot und Gebäck–

beim Hartner

am Eck!

Gibt's immer frisch

auf den

Gabentisch!

Geschäftszeiten:
Mo – Fr: 5:30-12:30
14:30 - - 18 Uhr
Sa:5:30 – 12 Uhr

Bäckerei HARTNER
...denn Qualität ist "Ihrensache"!

2000 Stockerau, Anna Grundschobergass
Autobahn Abfahrt Stockerau Nord
Parkplatz vor dem Haus

MÖBEL-MONTAGE
Manfred Schindler

130 Jahre FF- SPILLERN

Vom 30. Mai bis 2. Juni 2002 feierte die Freiwillige Feuerwehr Spillern ein besonderes und seltenes Jubiläum. Vor 130 Jahren, als eine der ersten im Bezirk, wurde sie zum Wohle der Bevölkerung gegründet. Aus diesem Anlass wurde das Feuerwehr- und Heimatmuseum im 1. Stock des Feuerwehrhauses feierlich eröffnet und gesegnet.

Im Rahmen einer Feldmesse im Festzelt mit der Stadtkapelle Feldbach, Stmk., wurde das 4-tägige Fest feierlichst eröffnet.
Zahlreiche Vertreter aus Politik, Gemeinde und Vereinen waren gekommen, um der Feuerwehr ihre Glückwünsche zu überbringen. Auch die 4 Partnerfeuerwehren sandten Vertreter, um dieses Ereignis zu würdigen.

Am Nachmittag stand ein historischer Festumzug am Programm, bei dem 14 pferdebespannte Spritzwagen, 9 traktorgezogene Tragspritzwagenanhänger und 44 motorisierte Feuerwehreinsatzfahrzeuge gezeigt wurden. E.S.

Ganz Spillern war auf den Beinen, um dieses Spektakel zu sehen. Auch der Reithof Spillern bereicherte den Umzug mit traditionellen Gewändern und Kostümen. Einige Berufe, die zur Gründerzeit in Spillern ansäßig waren, wurden ebenfalls gezeigt.

Am Freitag kam die Jugend zum Zug, denn da wurde eine "Fire Fight Party" bis in die frühen Morgenstunden gefeiert. Der Samstag brachte einen Kindernachmittag für die Kleinen und am Abend Tanzmusik für alle.
Sonntags wurden bis ca. 14 Uhr die Gäste mit Musik und gutem Essen verwöhnt, bis die Hauptverlosung und die Bedankung bei den mittätigen KameradInnen und HelferInnen das Fest beendete.

E.S.

GESUNDHEITSTAG
in Spillern

Am Vatertag, dem 9. Juni 2002, fand der 2. Gesundheitstag im Rahmen der "Gesunden Gemeinde" statt. Wieder herrschte so großer Andrang, dass die Blutspendeaktion um 1 Stunde verlängert werden musste.

Viele ließen sich Cholesterin, Blutzucker und Körperfett messen, die Zahngesundheit, Seh-und Hörvermögen oder Männergesundheit kontrollieren.

Es fanden aber auch Diätberatung und Ganganalysen inkl. Beratung für Prothesen und Orthesen in der Volksschule statt.

Auch gesunde Produkte, wie Honig, wurden angeboten.

Für die Kinder gab es Kinderprogramm mit Jonglierkoffer und Bewegungsspielen.

Susanne Cunat & Team bot im Turnsaal der VS ein tolles Rahmenprogramm mit Vorstellungen der Fun Kids, Step-Aerobic, Top Gym Kids und Show Dance Gruppe an. Auch die anderen Gesundheits- und Bewegungsgruppen wurden vorgestellt.

Herr Koblinger begeisterte wieder mit seiner Fotoausstellung mit Motiven aus Spillern. Auf das leibliche Wohl mit Brötchen, Obst und Getränken achtete die FF Spillern/ NÖ Landesversorgung.

E.S.

Gold- und Silberschmiede

Alfred Drexler

Gold- und Silberschmiedemeister

2000 Stockerau

Hauptstraße 43

Telefon und Fax

0 22 66 / 6 12 12

Gold- und Silberschmuck, Juwelen, Uhren, Pokale, Zinn, Jagdschmuck, Gravuren u.v.m.

MUSICALS IN SPILLERN
"Der ängstliche kleine Spatz"

Die Freude an der Arbeit und der Erfolg des 1. Musicals "Eine himmlische Aufregung" führte Gerti Huber dazu, gemeinsam mit ihrem Team ein weiteres Musical einzustudieren. "Der ängstliche kleine Spatz" ist ein Musical, das den Kindern das Gottvertrauen nahe bringen soll.

Mit viel Engagement, Ausdauer und Liebe wurde das Stück in wochenlanger Arbeit einstudiert. Auch die Bühne, Kostüme und Kulisse wurde selbst gefertigt.

Am 8. und 9. Juni wurde es in der Kirche mit großem Erfolg aufgeführt. Zahlreiche Eltern, Freunde und Musikliebhaber kamen, das Werk zu bewundern. Das Bühnenbild war sehr kindgerecht und der Wechsel der Jahreszeiten sehr anschaulich. Die Kleinsten waren sehr eifrig und machten ihre Sache sehr gut. Die Großen sorgten für einen reibungslosen Ablauf. E.S.

"Das kleine Ich bin Ich"

Das bekannte Kinderbuch "Das kleine Ich bin Ich" von Mira Lobe wurde in der Volksschule gelesen und als Theaterstück von der 1. Klasse unter der Leitung von Helga Berzsernyi einstudiert. Christian Graf stellte "Das kleine Ich bin Ich" dar.

Die Kulisse wurde von den Kindern selbst gebastelt. Am 26. Juni wurde das Theaterstück zur Freude der Kindergartenkinder, die eingeladen wurden, uraufgeführt. Die Kinder ernteten viel Applaus.

Die Eltern und Freunde durften das Spektakel erst am Nachmittag miterleben. Sogar Vertreter der Gemeinde waren erschienen, um die Kunst der Kinder zu erleben. Bei einem gemütlichen Beisammensein am Buffet, das einige Eltern vorbereitet hatten, klang der Nachmittag aus. E.S.

KINDERGARTENABSCHLUSSFEST I

Bei schönstem Sommerwetter fand heuer das Abschlussfest des Kindergarten I am 21. Juni statt. Obwohl der Wetterbericht wechselhaftes Wetter versprach, und am Vormittag ziemlich viele Wolken am Himmel standen, wurde alles von den Kindergärtnerinnen und Helferinnen hergerichtet.

Die Mütter sorgten wieder für ein tolles Buffet, sodass dem Fest ein gutes Gelingen bevorstand. Die ersten Gäste brachten Sonnenschirme mit, denn die Sonne zeigte deutlich ihre Kraft, sodass alle in den Schatten flüchteten. Ein Miniflohmarkt mit ausrangierten Spielsachen des Kindergartens brachte Kinderherzen zum Jubeln. Die Kinder beider Gruppen begrüßten die Eltern und Freunde mit einem Lied.

Nachdem Frau Mahdy als Kindergartenleiterin ihrer Freude über das zahlreiche Erscheinen Ausdruck verliehen hatte, lud sie die Kinder zu einer Vorführung eines "Zauberclowns" ein. Da war die Freude groß!

Anschließend konnten die hungrigen und vor allem durstigen Kehlen gestopft werden.

Herr Schober versorgte wieder alle mit gegrillten Würstchen und beim Buffet gab es über Kaffee und Kuchen, Salate und Gemüse zum Dippen - alles was das Herz erfreute.

Zwischendurch bedankten sich die Eltern und Kinder bei den Kindergärtnerinnen für das schöne Kindergartenjahr, und auch die Vorschulkinder der Gruppe Pollitzer wurden besungen und verabschiedet. Ein schöner, heißer Nachmittag ging ab 17 Uhr dem Ende zu. E.S.

PFERDEHOF SPILLERN

Der Reitstall zum Wohlfühlen

** WIR BIETEN UNTER ANDEREM IM TRAININGSBEREICH:*
** Solide Ausbildung von ReiterInnen und Pferden (auch Kurse) * Trainer mit langjähriger Erfahrung*
** tolle Mitreitgelegenheiten * beeindruckend schönes Ausreitgelände * Mehrtagesritte u. v. m.*
** IM EINSTELLBETRIEB:*
** Individuelle Fütterung * geräumige Außen- und / oder Innenboxen * 2 Reithallen * Springplatz 100 x 80 m*

HARALD & GERDA STROHMER
A-2104 Spillern, Nö., Stockerauer Straße 27 Tel. 0 676 / 33 24 776, oder 0 676 / 33 24 775
bzw. 0 22 66 / 809 38 (Tonbanddienst) e-mail-adresse: h.strohmer@cheese.at

SPILLERN PFERDEHOF

TAGESFAHRT DER PENSIONISTEN

Am Samstag, den 22. Juni 2002, machten sich unsere agilen Pensionisten der Ortsgruppe Spillern wieder auf die Reise, um einige Sehenswürdigkeiten unseres Landes kennen zu lernen.

Mit dem Spillerner Reisebusunternehmen machten sich ca. 50 Pensionisten schon um 6:30 auf den Weg nach Bärnbach, um die Hundertwasserkirche zu besichtigen. Für ein Frühstück wurde in Loipersdorf Rast gemacht, um die Beine zu vertreten und die Müdigkeit zu verscheuchen.

Nach der Hundertwasserkirche, die sehr beeindruckend war, wurde die Glasbläserei und das Museum besichtigt. Im "Glockenhof" konnten sich alle wieder bei einem Mittagessen stärken.

Weiter ging die Fahrt nach Piber, wo um 15 Uhr eine Führung durch das Lipizanergestüt stattfand. Sehr viele Jungtiere tummelten sich auf den Koppeln und waren lustig anzusehen.

Auf der Rückreise wurde ein geselliger Abend beim Heurigen genossen. Müde, aber wohlbehalten gelangten alle wieder in Spillern an. E.S.

Fotos: Fr. Pfalzer

Für 15. August 2002 hatten die Pensionisten wieder einen **Pensionistennachmittag** geplant. Durch die Regenfälle und das Hochwasser konnte der Garten aber nicht benutzt werden. Daher musste der Pensionistennachmittag leider abgesagt werden. Durch die rege Nachfrage wird aber überlegt, ob dieses Event nicht doch noch zu einem späteren Zeitpunkt nachgeholt wird. E.S.

PRINZ & WIMMER GmbH.

DACH - und WANDSYSTEME
SPENGLEREI - ISOLIERUNGEN

2104 SPILLERN
INDUSTRIESTR.10
02266/ 80600

KINDERGARTENABSCHLUSSFEST (VS)

Leider musste das Kindergartenabschlußfest der Volksschulgruppe um eine Woche auf den 28.Juni verschoben werden, da im Kindergarten eine Magen-Darm-Epidemie ausgebrochen war. Eigentlich sollte die Feier im Freien stattfinden, doch der Wettergott spielte einfach nicht mit. Daher wurde in den Räumlichkeiten des Kindergartens in der Volksschule gefeiert. Nachdem diverse Vorbereitungen wie Tische und Bänke aufstellen, Buffet richten (Kuchen, Aufstriche, Brötchen, Salate,... wurden von den Eltern beigesteuert),... Erledigt waren, konnte die Feier um 16 Uhr starten. Zu Beginn der Feier gab es eine Vorstellrunde mittels eines Liedes. Sogar die Ehrengäste Bürgermeister Dr. Sablik, Hr. Zehetmayer, GfGR Ing. Hajni und Fr. Forstner machten bei diesem Spaß mit. Anschließend gab es für die Kinder eine Art Workshop, wo sie verschiedene Stationen passieren mussten. Besonders interessant (auch für die Eltern) war die Station der Sinneswerkstatt von Fr. Verena Schönauer (Studentin der Landschaftsplanung und Pflege). Das Motto dieser Station war die Natur zu riechen, zu schmecken und zu tasten. Nachdem die Kinder alle Stationen passiert hatten, bekamen Sie von Ihrer Kindergärtnerin Maria ein kleines Geschenk. Alle verbliebenen Gäste halfen mit die Räumlichkeiten wieder in Ordnung zu bringen, und um ca. 20 Uhr war das Kindergartenabschlussfest 2002 beendet.

Foto: A. Wolf

Abschließend möchte ich mich (und ich denke, ich schreibe im Sinne aller Eltern) bei der Kindergärtnerin Maria und Helferin Karin für Ihre Bemühungen und Ihren Einsatz, welche sie das ganze Jahr über leisten, recht herzlich bedanken. A. Wolf

BAUMEISTER HUPF

Ges. M.b.H.

PLANUNG - BERATUNG
NEUBAU - RENOVIERUNG
ALTHAUSSANIERUNG - FASSADEN

Parkstraße 76, 2104 Spillern
Büro: Am Neubau 112 a, Telefon: 02266/ 80660

FERIENSPIELE SPILLERN

Susanna Cunat und ihr Team haben mit Unterstützung der Gemeinde und anderen Vereinen und Institutionen, wie Feuerwehr, Gendarmerie, ÖAMTC, Tennisverein, Pferdehof Spillern und Sportverein Spillern ein Programm für den Sommer zusammengestellt. Dabei wurden für die Spillerner Kinder verschiedene Aktivitäten angeboten. Von einer Mini-Olympiade angefangen, über einen Besuch der Burg Kreuzenstein bis zu einem " Kids - Trainingscamp" wurde sehr viel für die Kinder und Jugendlichen zwischen 6 und 14 Jahren initiiert.
Die Teilnahme war sehr rege. Bis zu 50 Kinder machten bei diesem Ferienspiel mit, das heuer das erste Mal stattfand. Mit einem Spielepass konnten die Kinder Punkte sammeln, die beim Abschlussfest am 30. August gegen tolle Preise eingetauscht werden konnten.

Um 15 Uhr wurde am 30. August das Abschlussfest der Gemeinde Spillern und Susanna Cunat & Team von Bürgermeister Dr. Sablik eröffnet, der auch zahlreiche Gäste, wie den 3. Landtagspräsidenten Ing. Christian Penz, LAbg. Mag. Wolfgang Motz, Vzbgm. Bedliwy, Ehrenbürger Wilhelm Müller, zahlreiche Gemeinderäte, Dr. Eva Wenisch, Gemeindesekretär Herbert Zehetmayer und Michael Jäger vom Kurier

willkommen heißen durfte. Nach der Begrüßung zeigten die Kids & Teenies eine kurze Vorstellung vom Ferien-Trainingscamp. Die Gemeinde lud alle Anwesenden, die trotz der Gelsenplage gekommen waren, auf Getränke und Würstel ein.
Um 16 Uhr überreichte Michael Jäger vom Kurier Bürgermeister Dr. Sablik eine Urkunde, in der Spillern als die **lebenswerteste Gemeinde im Weinviertel** ausgezeichnet wurde. Nach einigen Lobreden und Glückwünschen von Mag. Motz und Ing. Penz wurde dieses Ereignis weiter gefeiert.

E.S.

TENNISCAMP DES TENNISVEREINS

Am 30. und 31. August 2002 veranstaltete der Tennisverein Spillern ein Trainingscamp für Kinder und Jugendliche. 15 Kinder meldeten sich dafür an und konnten an diesen zwei Tagen einige Trainingseinheiten genießen. Mittags und abends wurden die Kinder gut verpflegt und ein Lagerfeuer bereitete eine schöne Stimmung. Auch in den Pausen wurde den Kindern nicht fad. Das Wetter war tagsüber ideal. Nur nachts brachte der Sturm die aufgebauten Zelte, die für die Eltern bestimmt waren, zum Einsturz. Die Kinder hatten Gott sei Dank im Clubhaus übernachtet. Auch der

Tennisplatz musste Samstag wieder hergerichtet werden, denn das Gewitter hatte ihn einige Zentimeter unter Wasser gesetzt. Am Nachmittag des zweiten Tages stand noch ein Abschlussturnier mit anschließender Grillerei am Programm.

E.S.

KINDERNACHMITTAG bei der FEUERWEHR SPILLERN

Die Feuerwehr Spillern veranstaltete am 20. August auch heuer wieder einen Aktionstag für Kinder. Durch das Hochwasser stark im Einsatz war es sehr fraglich, ob der Nachmittag auch wirklich stattfinden konnte. Daher wurde nur in der NÖN Werbung dafür gemacht. Am Nachmittag wurden daher noch alle Kinder mit ihren Eltern mündlich (per Lautsprecher) eingeladen, zur Feuerwehr zu kommen. Durch diese eher kurzfristige Einladung waren daher nur wenige Kinder gekommen.

Trotzdem konnten alle bei den vorbereiteten Aktionen, wie Zielspritzen, Fahrt mit dem Feuerwehrauto, Hindernislauf und Anprobieren der Feuerwehrhelme und Schutzanzüge mitmachen.

Die Gendarmerie war ebenfalls mit ihrer Ausrüstung angerückt. So konnten die Kinder die Fingerabdrücke auf dem Papier sichtbarmachen, eine Maschinenpistole halten und

Mit Getränken und Würsteln wurden die Kinder gut versorgt, und es wurde ein schöner Nachmittag für alle!

SAFE SCHUTZFOLIEN

Sicherheit auf Glas

Sicht-, Blend-, Wärme-, Splitter-, Sicherheits-, UV- Strahlenschutzfolien
Wärmeschutzlacke für Industrieverglasung
Lichtreflex- Lamellen und Rollos
Hitzeschutzfolien für Wintergärten

Fachbetrieb Wolfgang Liedtke, 2104 Spillern, Am Neubau 23

Tel.: 02266/ 81405, Fax: DW 4, Mobil: 0664/ 16 03 951

KLEINKINDERTREFFEN

Da das Kleinkindertreffen, das jeden ersten und dritten Mittwoch im Monat im Jugendheim der Pfarrkirche während der Schulzeit stattfindet, so gut ankommt, und auch Mütter aus anderen Gemeinden kommen und sich wohlfühlen, beschlossen die teilnehmenden Mütter, dieses Treffen auch während der Ferienzeit zu veranstalten. Bei Schönwetter trafen sich die Mütter wöchentlich abwechselnd auf einem der Spielplätze, wo die Kleinkinder, aber auch die größeren Geschwister spielen und mit einander Spaß haben konnten. E.S.

GEMEINDEAMTBAU GEHT ZÜGIG VORAN

Der Bau des neuen Gemeindeamtes in der Erlgasse geht zügig voran. Im Juni wurden die Decke des Kellers, die Seitenwände und Säulen montiert. Die Decke des Erdgeschoßes wurden schon Mitte bis Ende August eingehängt. Nun wird der erste Stock in Angriff genommen. E.S.

NEUE BABYSCHAUKEL AM KINDERSPIELPLATZ

Der Kinderspielplatz beim Sportplatz hat eine neue Attraktion. Seit Juni gibt es dort eine Babyschaukel für die Jüngsten aller Kinder. Nun kann man auch schon Krabbelkinder sorgenfrei schaukeln lassen, ohne Angst haben zu müssen, dass sie herunter fallen.
Wichtig wäre noch ein Tisch, auf dem man die Kinder wickeln kann, oder das Essen und die Getränke darauf stellen kann, ohne befürchten zu müssen, dass die Ameisen darüber herfallen. E.S.

BITTE VORMERKEN:

HERBSTFEST

Voraussichtlich am

12. OKTOBER 2002

in der

BRAUHOF STUB´N

Beginn: 20 Uhr

DIE KINDERFREUNDE SPILLERN BITTEN UM ZAHLREICHEN BESUCH!